

〔南北朝〕雷敩著

# 雷公炮炙论通解

主编 顿宝生 王盛民  
副主编 雷国莲 王继涛  
王昌利 宋小妹

三秦出版社

中医入门必读系列

南北朝 雷敩 著

# 雷公炮炙论通解

主编  
副主编

赖宝生  
雷国莲

王盛民  
王继涛

王昌利  
宋小妹

三秦出版社

**图书在版编目(CIP)数据**

雷公炮炙论通解/顿宝生,王盛民主编. —西安:三秦出版社,2001.10

(中医入门必读系列)

ISBN 7-80628-505-9

I. 雷 … II. ①顿 … ②王 … III. 中药炮制学—古籍—注释 IV.R283

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 038781 号

**中医入门必读系列**

**雷公炮炙论通解**

---

南北朝 雷 敦 著

顿宝生 王盛民 主编

出版发行 三秦出版社  
新华书店经销

社 址 西安市糖坊街俭家巷小区副 3 号楼

电 话 (029)7264325 7263801

邮政编码 710003

印 刷 西安信达雅印务公司

开 本 787×1092 1/32

印 张 12.875

字 数 260 千字

版 次 2001 年 10 月第 1 版  
2001 年 10 月第 1 次印刷

印 数 1—5000

标准书号 ISBN 7-80628-505-9/K·202

定 价 13.00 元

---

## 《中医入门必读系列》丛书 编委会

---

主 编 傅贞亮 金志甲  
副 主 编 张登本 顿宝生  
执行主编 李亚军  
副执行主编 贾成文 董正华  
总 策 划 鱼治文 李亚军

# 《中医入门必读系列》丛书

## 总序

神奇的中医药学，是我们的祖先对人类健康事业做出的一个伟大贡献。在世界面貌日新月异、人们对一切——包括医药都强烈地提出了“绿色”之要求的今天，中医药学——我们即可称之为“绿色医学”，正以其独具的超凡特色与实用价值不断焕发新的青春魅力，并因此而迅速形成了世界性的“中医药热”。

近几年来，在全球范围内，人们于传统学术，尤其是于经典为古的传统学术正复古性地大行广读精读原著之风，这对更好地知悟掌握传统优秀学术无疑深具切实的作用和重要的意义。作为典型而优秀的传统学术之中医药学，也并未例外。然而当人们择书而读，以企通玄妙之时，才感到究竟何者为佳成了一个现实的问题，甚至出现乱读一气、始终莫名的遗憾。有鉴于此，我们遂有《中医入门必读系列》丛书的编撰出版。

这套《中医入门必读系列》丛书，乃是对我已有之的最为知名、非常实用、广为流传、久行不衰的系列中医原著所作的

通解性丛书。藉此而言，实可名之为《中医名著通解》丛书者是。

丛书是从1997年开始筹划编撰并陆续出版的，至今已出版了3辑计15部书。凡为：《医学三字经注译》《药性四百味今释》《汤头歌诀方解》《金匱方歌括释解》《针灸甲乙经全译》（以上第1辑）；《内经知要白话解》《药性赋白话解》《时方歌括·时方妙用新解》《脾胃论白话解》《傅青主女科白话解》（以上第2辑）；《难经通解》《雷公炮炙论通解》《濒湖脉学通解》《金匱要略通解》《温病条辨通解》（以上为第3辑）。其之原著，或本即医经，或辑自医经，或精撷方药，或渊综专属，凡已涵盖中医学的各个方面，俱能博采广蒐而尽示菁华。唐代王冰高度评赞《素问》时称：“其文简，其意博，其理奥，其趣深。天地之象分，阴阳之候列，变化之由表，死生之兆彰。不谋而遐迩自同，勿约而幽明斯契。诚可谓至道之宗、奉生之始矣”（《黄帝内经素问注》序）。在此我们借以评赞这套丛书所选中医名著，亦谓之得当。正因如此，其书才能深受欢迎并久行不衰。

我们对已出的3辑15部中医名著所作的通解性工作，主要包括校注语译、发微新解、通释综述、应用研究等等。同时注意尽可能地反映有关学术的最新进展情况。目的不仅是为了便于今人更好地阅读研讨，而且是为了使之在今天更好地发挥本有的切实而积极的作用。进行通解的作者，都是陕西以至全国中医药界知名的或久负盛名的学者专家。几年来，大家在三秦出版社的大力支持下，以极端负责的精神，不断完善体例，潜心研究学术并认真审慎地进行撰稿，在较短的时间内出版了3辑15部高质量的通解之作，对学术、对社会都可谓作出了一定的贡献。每当回顾小结之时，每当得到良好的

社会反响之时，大家无不感到非常欣慰，也无不感到需要更上层楼。

丛书虽然已经出版3辑15部之多，尚有不到不足之处：一些重要的与所需的中医名著还未纳入，我们已做的工作中也一定存在着不少的问题。在此，我们恳切期望读者诸君与大方之家不吝赐教，以使我们的工作不断改进提高。我们也将更加努力，为发扬光大神奇的中医药学、为人类的健康事业做出新的贡献。

《中医入门必读系列》丛书编委会

2001年元月1日

# 序

《雷公炮炙论通解》是顿宝生、王盛民等先生的新作，要我作序。作者美意，不容辞谢，故欣然命笔。

《雷公炮炙论》成书于我国南北朝时期，作者雷敩全面总结了南北朝刘宋时期以前的中药炮制技术和经验，是我国历史上对中药炮制技术的第一次大总结，是第一部制药专著。该书内容丰富，确立了炮制加工规范，并作了详尽说明，初步奠定了炮制学基础，使中药炮制成为一门学科。该书的问世对以后的炮制加工影响很大，后期的炮制著作均是在《雷公炮炙论》的基础上不断总结增订补充而来的。所以《炮炙论》是中药炮制的珍贵资料。

由于社会的发展，时代的变迁，文字的演变，药名的变化和加工技术的进步，《炮炙论》的文字显得深奥、生僻，有的加工方法现在已经不用，这些均明显地妨碍了青年医药工作者对《炮炙论》的学习研究。作者对《炮炙论》进行了全面系统的注释，并补充了药材的品质、现代炮制方法和炮制原理，力图用现代药物知识，对每味药物的内容予以扼要说明和必要解析。读后使人了解中药炮制的本来意图、炮制方法的演变、炮制技术的历史沿革、现代研究和来龙去脉。并清楚地看到炮制的原理，从而对中药炮制有一个全面的

了解。

我认为，顿宝生、王盛民等先生编著的《雷公炮炙论通解》的出版发行，必将对中药炮制历史研究、炮制理论和炮制技术的发展起到重要作用。同时又是读研《炮炙论》的一把钥匙，为中药炮制研究提供了一份宝贵资料，是一部不可多得的好书。值得一提的是，作者还大胆地对原著的编写体例进行了改进，即采用药用部位分类法进行分类编排，条目清晰，便于研读。该书是近年来不多见的《雷公炮炙论》注译本，故乐为之序。

冯敬群

2000.10.28

## 编写说明

一、《雷公炮炙论》原著早已亡佚，该书名始载于宋代的《图经本草》，后被宋·唐慎微所著的《经史证类备急本草》引用，流传至今。因原著亡佚，世间又无残本，今仅有辑校本。

二、由于古本草文义难懂，故于辑校的同时予以注译。

三、本书辑校时选用的底本，系唐慎微《重修政和经史证类备用本草》（简称《证类》。1957年人民卫生出版社影印本）。

四、本书辑校时校本有：

1. 宋·唐慎微《经史证类大观本草》（简称《大观》）。清光绪三十年（1904）武昌柯逢时影印并重刊。

2. 明·李时珍《本草纲目》（简称《纲目》）。1957年人民卫生出版社出版，影印清光绪十一年（1885）合肥张绍堂古斋重校刊本。

3. 明·刘文泰《本草品汇精要》（简称《品汇》）。1936年上海商务印书馆铅印本。

4. 明·李中梓《雷公炮炙药性解》（简称《药性解》）。清·王晋三重订，1956年上海卫生出版社铅印。

5. 明·李中立《本草原始》（简称《原始》）。为清·乾隆

安雅堂藏本。

6. 明·缪希雍《炮制大法》，人民卫生出版社影印。
7. 清·张睿《制药指南》（简称《指南》）。1927年上海中华新教育社石印。
8. 《神农本草经》（简称《本经》）。1955年商务印书馆影印。
9. 《唐·新修本草》（简称《唐本》）。1981年安徽科学技术出版社。
10. 尚志钧辑《名医别录》（简称《别录》）。1986年人民卫生出版社。

五、本书所辑佚文，以底本书为主，校本仅作参考，取自《证类》267种，取自《纲目》1种，共268种，均由“雷公曰”项下的文字辑录而成。

六、为方便读者查阅，我们采用药用部位分类法编排，依次分为矿物类、动物类、根和根茎类、茎木类、皮类、叶类、花类、全草类、藻菌类、树脂类及其他类。各类项下以首字笔画为序。

七、为体现原著按上、中、下三品分类的编排体例，同时又便于读者查阅，我们将268种中药按药用部位与原著的“三品”分类相结合的方式，编排一目录列于附录中，以供大家参考。

八、本书编写体例如下：

（一）原文：辑取《证类》或《纲目》的“雷公曰”项下文字。

（二）注释：校记和原文有突出歧异的问题，如脱漏、衍生、颠倒、误刻或新增的内容，按序码编排。

(三) 译文：在忠实原文的前提下，采用直译与义译相结合的方法，力求简明扼要，通俗易懂。

(四) 按语：

1. 现代炮制法：全国通行的炮制方法。
2. 炮制目的：全国通行及部分其他炮制品的炮制目的。
3. 品质：药材及饮片的质量标准。
4. 其他：需要说明的其他内容。

《雷公炮炙论》目前尚未见译本，编写体例均遵原著分为上、中、下三卷，按现代药用基源和入药部位分类是一个新的尝试，是否妥当，敬请广大读者评判。由于我们的水平有限，加之编辑年代久远，文字难懂，故错漏之处在所难免，望读者提出宝贵意见，以便改正。

## 目 录

雷公炮炙论序.....	( 1 )
雷敩论合药分剂料理法则.....	( 9 )
一、矿物类.....	( 12 )
1. 云母 .....	( 12 )
2. 太禹余粮 .....	( 14 )
3. 水银 .....	( 16 )
4. 石灰 .....	( 17 )
5. 石膏 .....	( 18 )
6. 石髓铅 .....	( 20 )
7. 龙骨 .....	( 21 )
8. 生银 .....	( 23 )
9. 代赭 .....	( 24 )
10. 白矾 .....	( 26 )
11. 白垩 .....	( 28 )
12. 芒消 .....	( 29 )
13. 朱砂 .....	( 31 )
14. 伏龙肝 .....	( 35 )
15. 金 .....	( 36 )

16. 硫霜	( 37 )
17. 钟乳	( 38 )
18. 消石	( 41 )
19. 铁	( 43 )
20. 梁上尘	( 44 )
21. 黄石脂	( 44 )
22. 铜	( 46 )
23. 滑石	( 46 )
24. 曾青	( 48 )
25. 硫黄	( 49 )
26. 雄黄	( 51 )
27. 蜜陀僧	( 54 )
28. 磁石	( 55 )
29. 雌黄	( 57 )
30. 凝水石	( 59 )
<b>二、动物类</b>	( 61 )
31. 马陆	( 61 )
32. 贝齿	( 62 )
33. 牛黄	( 63 )
34. 乌蛇	( 65 )
35. 乌贼鱼骨	( 67 )
36. 石蜜	( 69 )
37. 石决明	( 70 )
38. 甲香	( 72 )
39. 白马荃	( 72 )
40. 白僵蚕	( 74 )

41. 发鬚	( 75 )
42. 伏翼	( 77 )
43. 赤头	( 78 )
44. 芫蜻	( 79 )
45. 牡蛎	( 80 )
46. 阿胶	( 82 )
47. 鸡子	( 84 )
48. 虎睛	( 85 )
49. 亭长	( 86 )
50. 珂	( 87 )
51. 革蜂窠	( 88 )
52. 海蛤	( 90 )
53. 真珠	( 92 )
54. 桑螵蛸	( 94 )
55. 鹿角	( 95 )
56. 鹿茸	( 96 )
57. 鹿角胶	( 98 )
58. 羚羊角	( 99 )
59. 雀苏	( 101 )
60. 蛇皮	( 102 )
61. 蚯蚓	( 103 )
62. 象胆	( 105 )
63. 斑猫	( 106 )
64. 黑虎	( 107 )
65. 蛭螬	( 108 )
66. 蛤蚧	( 109 )

67. 犀角 .....	(111)
68. 榉牛 .....	(112)
69. 蜈蚣 .....	(113)
70. 脾肭脐 .....	(114)
71. 蝉花 .....	(116)
72. 蜘蛛 .....	(117)
73. 熊脂 .....	(118)
74. 墨石子 .....	(119)
75. 蝦蟇 .....	(120)
76. 猪髓 .....	(121)
77. 酢醐 .....	(122)
78. 麋角 .....	(123)
79. 鳖甲 .....	(124)
80. 麝香 .....	(126)
<b>三、根和根茎类.....</b>	<b>(129)</b>
81. 人参 .....	(129)
82. 干地黃 .....	(131)
83. 大黃 .....	(134)
84. 大戟 .....	(136)
85. 天麻 .....	(138)
86. 天雄 .....	(140)
87. 天门冬 .....	(141)
88. 木香 .....	(142)
89. 贝母 .....	(144)
90. 牛膝 .....	(145)
91. 升麻 .....	(147)

92. 乌头	(148)
93. 巴戟天	(150)
94. 玄参	(151)
95. 半夏	(153)
96. 甘草	(155)
97. 甘遂	(157)
98. 石榴根	(158)
99. 龙胆	(159)
100. 仙茅	(160)
101. 白芷	(162)
102. 白前	(163)
103. 白薇	(164)
104. 白藜荷	(165)
105. 茵芍药	(166)
106. 百部	(168)
107. 当归	(169)
108. 防己	(172)
109. 防葵	(173)
110. 远志	(175)
111. 赤地利	(177)
112. 赤车使者	(178)
113. 芦根	(178)
114. 附子	(179)
115. 泽泻	(182)
116. 苦参	(184)
117. 虎杖	(185)